

PROCÈS-VERBAL D'UNE SÉANCE À HUIS CLOS DU COMITÉ EXÉCUTIF DE LA VILLE DE LAVAL tenue le vendredi 2 juin 2023 à 8 h 01 en la salle du conseil de l'hôtel de ville, 3131, boulevard Saint-Martin Ouest, salle 120, Ville de Laval, à laquelle sont présents:

M. Nicholas Borne ainsi que Mmes Sandra Desmeules et Christine Poirier, sous la présidence de M. Stéphane Boyer, maire et président du comité exécutif, formant quorum des membres du comité exécutif, tous présents via l'application Teams;

sont aussi présents, via l'application Teams:

M. Benoit Collette, directeur général;
Me Valérie Tremblay, greffière.

CE-20230602-1826

RECOMMANDATION AU CONSEIL - ADJUDICATION -
CONTRAT DOS-1597

RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

de recommander au conseil d'adjuger le contrat DOS-1597, au soumissionnaire et au montant ci-dessous mentionnés, pour le service de préposés aux stationnements - émission de constats, pour une période de 5 ans, le tout selon les termes et conditions de sa soumission et des documents d'appel d'offres:

Trimax Sécurité inc.
6 898 500 \$.

(CT:1747961)
(SD-2023-1631)

CE-20230602-1827

RECOMMANDATION AU CONSEIL - AUGMENTATION -
PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS

RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

de recommander au conseil d'approuver une augmentation du programme triennal d'immobilisations pour le projet «Rénovation majeure de plateaux sportifs au parc Sainte-Béatrice» afin que celui-ci passe de 7 000 000 \$ à 8 100 200 \$.

(CT:1753592)
(SD-2023-2803)

CE-20230602-1828

RECOMMANDATION AU CONSEIL - ADJUDICATION -
CONTRAT DOS-276



RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

de recommander au conseil d'adjuger le contrat DOS-276, au soumissionnaire et au montant ci-dessous mentionnés, pour les travaux de rénovation du terrain de soccer situé au parc Sainte-Béatrice (revêtement synthétique), pour une période de 96 mois, le tout selon les termes et conditions de sa soumission et des documents d'appel d'offres:

L.M.L. Paysagiste et Frères inc.
991 390,33 \$.

(CT:1753592)
(SD-2023-2803)

CE-20230602-1829

DÉBUT ET SURVEILLANCE - CONTRAT DOS-276

RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

d'autoriser le début des travaux par L.M.L. Paysagiste et Frères inc. pour les travaux de rénovation du terrain de soccer situé au parc Sainte-Béatrice (revêtement synthétique), et ce, sur réception des garanties exigées par les documents d'appel d'offres;

d'autoriser Expertise Sports Design LG inc. à effectuer l'assistance technique et la surveillance en architecture de paysage durant la réalisation desdits travaux, la phase B pour le soutien technique au montant de 15 366,55 \$ et la phase C pour la surveillance au montant de 46 099,65 \$;

de calculer les honoraires conformément aux dispositions du contrat OS-SP-29386;

le tout conditionnellement à l'adjudication du contrat DOS-276 par le conseil municipal.

(CT:1753592)
(SD-2023-2803)

CE-20230602-1830

DÉPENSES - RÈGLEMENT L-12904-F - CONTRAT DOS-276

RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

d'autoriser le Service des finances à financer, à même les fonds disponibles au Règlement L-12904-F, un montant de 1 067 300 \$, taxes nettes incluses, sur un terme de 10 ans, conditionnellement à l'adjudication du contrat DOS-276 par le conseil municipal.

(CT:1753592)



(SD-2023-2803)

CE-20230602-1831

DEMANDE D'APPROBATION D'UN PIIA ACCEPTÉE -
IMMEUBLES JAVA S.E.C.

RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

d'accepter la demande d'approbation d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale PI-2022-0232 des Immeubles Java S.E.C., propriétaire, à l'effet de permettre le lotissement et la construction d'un bâtiment d'usage mixte «résidentiel-commercial» isolé de 10 étages sur les parties des lots 6 451 580 et 6 451 582 et sur les lots 1 776 842, 6 451 583, 6 451 584, 6 451 587, 6 541 589 et 6 541 591 (lot projeté 6 571 171) du cadastre du Québec, et ce, conformément à la résolution du Comité consultatif d'urbanisme numéro CCU-2023-117A.

(SD-2023-2467)

CE-20230602-1832

RECOMMANDATION AU CONSEIL - APPROBATION -
CONVENTION DE RÉSILIATION - CANOPÉE - LE RÉSEAU
DES BOIS DE LAVAL

RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

de recommander au conseil d'approuver la convention de résiliation à intervenir entre Ville de Laval et Canopée - Le Réseau des bois de Laval dans le cadre de l'entente d'aide financière pour la réalisation de travaux de verdissement sur les terrains privés et institutionnels à Laval, afin d'atténuer les impacts des changements climatiques;

d'autoriser le maire et président du comité exécutif ou le vice-président du comité exécutif et la greffière ou la greffière adjointe à signer pour et au nom de la Ville ladite convention.

(SD-2022-4451)

CE-20230602-1833

RECOMMANDATION AU CONSEIL - APPROBATION -
ENTENTE D'AIDE FINANCIÈRE - CANOPÉE - LE RÉSEAU
DES BOIS DE LAVAL

RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

de recommander au conseil d'approuver l'entente d'aide financière à intervenir entre Ville de Laval et Canopée - Le réseau des bois de Laval pour le développement et la pérennisation du programme Île en vert, au montant de 250 000 \$, afin d'atténuer les impacts des



changements climatiques;

d'autoriser le maire et président du comité exécutif ou le vice-président du comité exécutif et la greffière ou la greffière adjointe à signer pour et au nom de la Ville ladite entente.

(CT:1750647)
(SD-2023-2417)

CE-20230602-1834

**VIREMENT DE CRÉDITS - ENVIRONNEMENT ET
ÉCOCITOYENNETÉ**

RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

d'autoriser le virement de crédits 55-48724 au montant de 250 000 \$ pour financer l'entente d'aide financière à intervenir entre Ville de Laval et Canopée - Le réseau des bois de Laval:

du code budgétaire: 28101-1751-00-119990;

au code budgétaire: 55804-4813-00-119110;

le tout conditionnellement à l'approbation de ladite entente par le conseil municipal.

(CT:1750647)
(SD-2023-2417)



À 8 h 04, tous les points ayant été considérés, M. Stéphane Boyer, maire et président du comité exécutif, déclare la séance close.

M. Stéphane Boyer, maire et
président du comité exécutif

Me Valérie Tremblay, greffière